

مدیر مسئول : بصری

مسلكمه موافق یازیلر مع الممنونه قبول اولنور .
درج ایدیلرین یازیلر اعاده اولونماز .
اخطار : بالجله تحریرات اداره خانه نامنه کونده ریلیر .

1 бр. 4 лева.

Адресъ: Редакция в-къ „ИНТИБАХЪ“
гр. Шуменъ

انتباه

علی ۱۳۴۶

تاریخ تأسسی ۲۳ کانون اول ۱۹۲۷

Директоръ: Б. Хасановъ

کیجه کوندوز بکلهرز حزینه کدن هدایت،
استمدادر اللهم شو نوحه انتباه!

الهی یتشمزی بو ظلمت و جهالت!
کونده رمه به جکمیسک بر نقه انتباه!

باش محوری : ح . یوسف شناسی

داخله سنه لکی ۱۰۰ ، آتی آیلنی ۶۰ لهوادر .
آبونه شرائطی : خارجه سنه لکی ۲۰۰ ، آتی آیلنی ۱۰۰ لهوادر .
نسخه سی : ۴ لهوادر . آبونه بدلی پشیندر .
آدرس : شعبه (انتباه) اداره خانه سی راقوسقا سوقاغی
اخطار : آدرس تبدیلی ایچون بش لهو کوند ریلیدر .

Гл. Редакторъ: Х. Ю. Шинаси

میدان آلدی کیدیور رذالت و ضلالت ؛
کافی ده کیل ارشاده بو لوحه « انتباه »!

брой 59

اون بش کونده بر نشر اولنور مستقل مسلمان غزیه سیدر .

صای ۵۹

حلولی ایله مشرف اولدیغوز مولد النبی کیجه سنی بالجله
مسلمانلره تبریک ایله ، مسلمانلرده دائم و ثابت اوله رق
بوله بیکلرجه مولد کیجه لرینه ابریشمه لرینی جناب حقندن تمی ایدر .

انتباه

پوتلرینه طابقلری و قتلرده باتمشلر ، صحیفه
طالمن سیلنمشلردر .

حدیث شریفده انسانلرک طوموز و یا
مایمون صورتلرینه چوریلرلرینک بیانیه کلنجه :
یا اسکی زمانده واقع اولدیغی قران
کریمک اخبار ایتدیکی وجهله حقیقتاً طو .
موز و مایمون اولوب هلاک اولورلر ؛ یا -
خود اهل تأویلک اصول و قواعدینه تو -
فیقا تأویل ایله دکلی کی : صوکه درجه
شریر و انصافسز ، ایمانسز اولدقلرندن
انسانی صفقلری زائل اولوب مایمون اشتهالی
و طوموز طبیعتلی اوله جقلرینه اشارت بو -
یورولمشدر ؛ بورالری الله تعالی داهای
ای بیایر .

خلاصه : حراملری استحلال ، الهیک
و یردیجی وجسود و مال نعمتلرینک قیمتی
بیلمه یه رک ما خلق له لرنده استعمال ایتمه یوب
کفران نعمت ایدنلرک عاقبت داغ ، تبه
آئنده قالمق کی آخر جزالره اوعرامالری
انسانلق درجه سندن حیوانلق درده سنه انیمه
لری و بونک نتیجه سی اوله رق مادی و
معنوی از کینلرک ایچنده محو و هلاک او -
لمالری غایت طبیعی و بدیهیدر .

بشریت بو صورته منقرض اولدقلدن
صوکر قیامت قوباجق ، وقتی کلنجه امر
الهی ایله حشر و نشر واقع اولاجق ؛
اوله نلر ، تکرار یریلوب حضور معنوی
الهی ده دنیاده یابدقلرینک حسابلری و یرمه
جکک و لایق اولدقلری مقاملره کیده
جکلردر .

بیله

کلوبده اولره حالنی ، احتیاجنی عرض
ایده جک اولسه - اونکله اکلنیرلر -
یارین حل ایشک باقارز ، یاخود الله و یرسین
دیه صاوارلر . فقط الله تعالی حضر تلی
بونجه رفاه و سعادت و یردیکی حالده کندی
هوالرینه دالان ، ضعیفلی کوزمه یین بو
قولره غضب ایدر ، یاننده ساکن اولدقلری
داغی - زلزله لر اظهار ، وولقانلر اخراج
ایله مکله ، هیلانلره - اوزرلرینه دویریر ،
اونلری ازهر ، هلاک ایدر ؛ کری قالا -
نلری ده مایمون و خنزیر صورته تبدیل
و تحویل ایله ر و قیامته قدر او حال اوزره
قالیرلر .

قیامتک ، انسانلرک دورلو ادبسلرکلی
ارتکاب و چشید انصافسزقلره انصاف
ایتدکلی ، بر زمانده وقوعه کله جک بیله -
یرسور .

دیگر بعضی احادیث شریفه ده :
بو امتک ، دوعرو یولده ثابت و دائم
اولدقه یاشایاجق ، حق و حقیقتدن آر -
یلوب کوتولکده ، حقه محالفتده ،
وحشیلکده کچمش امتلری تقلیداً یاشامغه
باشلادینی و قتده قیامتک قوباجق ، هلاک
اوله جق بیله یریلیور .

بو سوزلرک ، اخبار نبویه نیک برر
حقیقت اولدقلرینی آکلامق ایچون انیساو
قرون اولی تاریخلرینی بر نظر تدقیقه مطا -
له ایله مک کافیدر . قرون اول اقوامنک
باتدقلری ده هب بویله زمانلره تصادف
ایتمشدر .

قوم لوط ، نمرودلر ، فرعونلر ، بنی
اسرائیل و رومالیر هب الهی اونودقلری
فحشی ، ادبسلرکی ارتکابه انسانلره و

بر شهید

جمعیتیز اعضاسندن تاتار بازارحق مفتی
وکیلی حاجی حسن افندی ، غراض شخصیه
قهرمانلرندن برینک ایله شربت شهادتی
نوش ایله مشدر . اوت ، مرحوم شهیددر
چونکه ملک الله اولان و قنی فاسقلر اله
تسلم ایتدیجی ایچین اولدورولمشدر . بویله
جه حق مدافعه اوعرنده اوله نلر و اولدو -
رولنلر ، حضرت پیمبرک بیانیه شهدادن

معدوددر . مرحوم سیلمستره کویلرندن
برنده (۱۲۷۵) تاریخ هجرینسنده دنیایه
کیشدر . الله تعالی کندیسنه رحمت طاله سنه
صبر جمیل ، ۷۰ بوقادار یاشسنده بر دین
مجاهدینی صرف اشکمه سی ایچین اولد -
ورن قاتلنی ده قهر و تدبیر ایله سین !
مسلمانلر ! مسلمانلرک اک بویوک
وظیفه سی رتبه شهادتی احراز ایدنجه یه
قادار حق مدافعه در .

امراض اخلاقیه و اجتماعیه مزک اصلاحنه دائر

اقوال سدیده

- ۱۸ -

حدیث شریف

عن انس رضی الله عنه :

« لا تقوم الساعة الا عل شرار الناس ،

« لا تقوم الساعة حتى لا يقال فی الارض الله الله ،

عن ابی هریره رضی الله عنه :

« لا تقوم الساعة حتى یم الرجل بقبر الرجل فیقول یا لیتنی مکانه »

صدق رسول الله

صاحب مشارق ، بو حدیثلرک ایکی
اولکیسینی مسلمندن ، اوجونجیسینی مسلمله
بخاریدن آلمشدر . قران کریمدن صوکر
معنالری :

۱ - « قیامت ، آنجق شرار ناس اوزرینه قوبار .

۲ - « یر یوزنده الله الله - دیندکجه قیامت قوباز ، الهی ذکر ایدن ، الله
اینانان ، الله - دیهن قالمادقلر ، صوکر قیامت قوبار .

« یر یوزنده الله الله دینمه اولنجه یه قدار ، قیامت قوباز .

۳ - « حیاتده اولان کیسه لر ، بر قبرک یانندن کچرکن آه ، کانجی بو اولونک
یرنده بن اولایدم ، دیمه دن قیامت ، قوباز .

یانه ایدم دیمکه باشلار .

رسول اکرم افندیز ، بر حدیث شر -
یفلرنده قیامته یافین امتک بعضی حاللری
و بو حاللردن دولای کوره جکلی جزای
نصیر بویوریلورلر :

« بنم امتدن بر طاقم قوملر ، زنا
حلال اعتقاد ایدرک ، یاخود مباحش کی
آشکاره و هیچ صیقیلادن ، عارلانمادن
ایشلرلر ؛ شرایی حلال کی ایچرلر ؛
ارککلر ، حریر کیهرلر ؛ دورلو چاقیلری
حلال کی دیکهلر ، ذوق و صفایه دا -
لارلر .

طبیعی چالغیلرک هوالرینه اویغون او -
یونلرده ایحاد ایدرک اوینارلر !
« بر طاققلری ده کوزل مرعالی ، منبت
اراضیلی بر داغ یانه قونارلر ؛ چوانلری
قویونلری آقشام اولرینه ، صباح مرعایه
کوتوروب دورور و بویله ذوق و صفا
ایچنده راحت راحت یاشارلرکن - فقیرلری
محتاجلری اونودورلر ، شاید - بر زوالی

بر کون کلیر انسانلر ، دینی و
انسانی وظیفه لرینی ترک ایدوب حیوانلرکی
حد و حدود ، حق و حقوق طایماریق
یاشامغه ، حلال و حرام سچمه مکه ، شرایی ،
ایچینی حلال اعتقاد ایدرک ایچمکه ، زنا
مباح صایمغه ، خیرسزانی دوز آرا یامغه
باشلارلر .

اوله بر زمان کلیر ، یاپیلان بر ایشک
دینه ، شریعت موافق اولوب اولمادیغی
سویله یه جک دکل ، دوشونجه جک انسان
بیله قالماز . ایشته او وقت قیامت قوبار .

دینسلرکک بو درجه ترقی ایتدیکی ،
الهی ؛ امرلرینی خاطرلایانلرک ، الله الله
دیه جک کیسه لرک قالمادیغی زمانده ظلم و
اعتساف او قدار چوقالیر ؛ بشریت اودرجه
تفسخ ایدر ؛ که صاحب ایمان و اذعان
اولان بر انسان او جمعیت ایچنده یاشامقدن
بیزار اولور ، اولومی آزار ؛ یانندن کچدیکی
مزارلرده یاتانلره نبطه ایتکه و آه ! کاشکی
وقتیه اولوب ده سزک پرکزده شمدی بن

چو جو قلق خاطر آمدن

نومرو : ۲

عبرت نمونه لری

اسلامیتده جمهوریت

حضرت عمر رضی الله عنه دورندن بر یاپراق

حضرت عمرک کیاستی ، انصاف و عدالتی

حضرت عمرک حکمران اولدینی مملکتک وسعتی کوز اوکنه کنیرمک قو-
لایدیر . بو مملکت مصرک غربی حدودندن آسیانک قلمکاهنه قادیار امتداد ایدیور ،
مختلف ملتلی ، مختلف عرقلی ، مختلف دیانتلی جامع بولونویوردی . فقط بو معظم
ساحده امنیت و اطمینان حکمراندی . دنیا ، بر کسه نیک یوزلرینه باقغه جسارت
ایده مدکی حکمدارلر کورمشدر . بونلرک سطوتی ، تدبیر اسانسه مستددر . بونلرک
تعقیب ایتدکلی اصول ، ذره قادیار شبهه لندکلی درحال اورتادن قادیارمقدی . بویه
بر شبهه معروض اولانلر حقیقه ذره قادیار انصاف و عدالت کورستیلدی . ذاتا بونلر
قطعی بر دلیل استناداً محکوم ایدیلر ، بر طاق شبهه لری یوزندن چولوق چوجوقلریله برلکه
جس اولونورلر ، ماللری ، ملکلی ضبط ایدیلرک خاک ایله یکسان ایدیلر ، بر کیشیک
یاخود بر قاج کیشیک موهم قباحق یوزندن یوزلرجه انسان حو اولوردی . بو بار-
بارجه خط حرکت بالکنر اسکیلره خاص دکلدی . مدنی آوروپا ، بو کون بیله عینی
وسائله مراجعت ایدیور . حضرت عمر ایسه بو کی حادثات قارشینده هیچ بر وقت
حقیقت حدلری تجاوز ایتزدی . (عربسوس) اهالیسی متعدد دفعه لری نقض عهد
ایتدکلی حالده صولک چاره اولوق اوزره نفی اولونمشدر . فقط یینه بیر اقدقلری اراضی
مقابله کنیدیلرینه تضمینات ویریلشدی .

نجران خریستیانلری اسلام حاکمیتی بیقمه بی استهداف ایدرک (۴۰۰۰۰)
عسکری تجهیز و تسلیح ایتدکلی زمان یندن اخر اچ اولونمشلر و باشقه بر یرده یرلشد-
یرلشدر . بونلرده اراضیارینک بدلی ویریلش ، راحت ایچنده کچوب کیتمه لری تأمین
ایدیلش ، کنیدیلرندن ایکی سنه جزیه آلمامشدی . بیلکه بوکا قارشی حضرت عمرک یک حام
و سلیم انسانلری اداره ایتدیکی ، بوندن دولای اداری تدبیرلره مراجعته احتیاج
کورمه دیکی سوله نه یایر ؟ فقط بو دوغرو دکلدر . حقیقت حالده حضرت عمر ، ایکی
جهده مجادله ایدیوردی : داخلی ، خارجی . حضرت عمر ، بر طرفدن مملکتلری فتح
اولوندینی دقیقه قدر مستقل یاشایان و باشقه ملتلی اداره ایدن ملتله مشغولدی .
بو ملتله ضرور مایمی اونلرک « محکوم بر ملت » حاله دوشمه سنه مساعده ایتدیوردی .
دیگر طرفدن حضرت عمر ، کنیدی مقامنه کوز دیکن و کنیدیلرندن فضل او مقامه
لایق اولدقلری ظن ایدن ، بناء علیه کنیدیلر قارشی حسدله متحسس اولان مدعیلره
مجادله یه مجبوردی . مثلاً « مؤلفه القلوب » عنوانی طاشیان بر غروب واردی ده بونلر
رئیس دولتک یا « بنی هاشم » و یا « بنی امیه » یه منسوب اولماسی لازم کنیدیکی سوله-
یورلردی . حضرت عمر ، بونلرک برینه ده منسوب دکلدی . بر دفعه حضرت عمر ،
(عمرو بن العاص) ی حساب ویرمه دعوت ایتشدی . (عمرو بن العاص) ، شو جوانی
ویردی : « اللهمک ایشلرینه باقیکنز ! اسلامیتدن مقدم نیم بابام ایپکلی و صیرمه لی
البسه رکیه ، سنک ماباک (خطاب) صیرتمده اودون طاشیردی . بو کون ایسه
خطابک اوغلی نیم متبوعمدر ! »

هاشمیلر ، کنیدیلری بر حیيات ایکن ، تیی ، عدوی بر ذاتک مقام ریاستی اشغال
ایتمه سنه خیرتله باقارلردی .

حضرت ابو بکرک زماننده بونلر ؛ شاه ولی اللهک بیانی وجهله ، اونک علیهنده آچیقندن
آچیقه اتریققلر چهره یرلردی : زیر ایله هاشمیلردن بر جماعت حضرت فاطمه نیک آوند
طوبلانارک حضرت ابو بکرکی دوشورمک ایچون پانلر حاضرلردی .

حضرت عمرک قدرتی هاشمیلرک بوتون ادعایلی بر طرف ایتش ایسه ده بونلری
اورتادن قادیاراماشدی . عربلرک سرستیزی ، و بر حکومت تابع اولماق ایچون بسله-
دکلی طبیی تمایلات شایان دقتدی . حضرت عمر ، عربلرک نحوئی قیرارق بالاخره
معاویه نیک تأسیس ایتدیکی حکومت کی بر حکومت مرکزیه تأسیسینه قالمش اولسه ؛ بو ؛
یک بونلرک بر موقیعت صایلامازدی . حال بو که ؛ عربلرک صفات میزه سفی اولدورمک
ایسته مه مش ، بالعکس بونلری تشویق ایتشدر . بر چوق دفعه لری خلق اونی تنقید
ایدر ، اوده بو تنقیداتی جان قولاغی ایله دیکلردی . سوریه سیاحتی اشناسنده حضرت
عمر ، خالدی ایچون عزل ایتدیکی ایضاح ایتدیکی زمان سامعلرندن بری شو مقابله ده
بولونمشدی :

« والله عمر ، عادلانه حرکت ایتدک ، پیغمبرک تعیین ایتدی بر مأموری عزل
ایتدک ، پیغمبرک چه کیدی بر قیلچی قیلینه قویدک ، روابط قرابتی کسه رک عمیجه زاده که
حسد ایتدک ! »

حضرت عمر ، شو جوانی ویردی : « برادر قارداشی مدافعه ایدیورکن
حسیاتنه مغلوب اولویورسک ! »

کیمی قرانی تحقیر ایده جک ، قراندن
چیقمه حکملری بکشمه یه جک ، یانده
قراندن ، حدیثدن ، دیندن ، ایماندن بحث
ایدیلنجه قزاجق ، بعضی جتی جهنی
انکار ایده جک ، یادیکی کنساهلره دائر
یانده قونوشولنجه قودوراجق نمود بالله
آخزینی بوزاجق . ایشنه کلین بر حکم
الهی بی انکار ایده جک ، فرانسه ، اسویجره
ایتالیا قانوننده بویله ، بزم مقتیلرک کتابنده
شویله ، بن بونی قبول ایتهم ، فلان قا-
نونه کوره اولماسی یعنی ایشمه یارایاجق
مواد قانونیه نیک بریسیله حسل اولونماسی
ایسته رم دیه جک ! ایشنه بو سرسری
افکار ، اونلرک ظاهره حیقان مرضلیدر .
بونلره قارشی قویاجق انسانلر ، سیرکشه-
جک ، کنیدیلری سیره ک کورونجه
اورک کله شه جکلر ؛ بو زمانده اورک کینلر
عندالله بویوک مرتبه صاحب اوله جکلر .
اواراده بر کوجوک چوجوق صوردی :
« خوجا افندی ، بو دینمزلرده یارالمی ،
کچیک کی شیلری اوله جق ده بیلنه جکلر ؟ »
دیدی .

« اوغلم ، اونلر او قادیار بللی اوله جکلر
که هرکس طانییاجق ، آللرنده (هذاکافر)
عباده سی یازلی اولاجق » دیه جواب
ویردی .

« بزم بیلدیکم یازمی ؟ » دیه مراقله
هیمز بردن صوردق ، « خبر ، دیدی او
ایله بر یازی اوله جق ، که اونی بولنار ،
کرمان ، فرانسه ، یهودی ، چیشکانه ،
تورک حقی هیچ یازی او قومغه بیلیمین
(امی) بیله ارقویاجق و اوندن صوکر
اولانلر اولاجق ، اوله دینک ، صوکر
دنیا نیک قیامت قویاجق » دیدی و :
« غم دکلدر کیده دنیا قاله دین ،
« غم اولدر ، که قاله دنیا ، کیده دین . »
بیتنی او قوددی .

رحمة الله علیه .

مکاتبت

اعلان

کور اوغلی ، قاره کوز و استانبولده
حیقان باجله غزته و مجموعه لری بالکنر قلمده
« عرفان » کتبخانه سنده بولاجق سکرز .
کور اوغلی و قره کوز غزتلرینک اوچ
آیلوق آبنونه سی (۹۰) له وادر . « عرفان »
کتبخانه سنده یکی واسی حرفلر ایله هر
نوع کتابلر بولنور . وقت ضایع ایتمدن
مراجعت ایدیکز .
آدرس :

ЖРФАНЪ ЧАВУШОВЪ
КНИЖАРЬ
гр. Пловдивъ .

« انتباه ، ی او قو و توصیه ایت

بر آقشام مکتبه ایدکندی نمازینی
قلمشدق . رحمتی خوجامز ، بزه نماز
قیلدر ییوردی . یینه بر آغزندن « اسلامک
بناسی بشدر ، دعائی او قودق ؛ کوجوک
چوجوقلر ، ایلکدن بوکا دعا دیورلردی
خوجامزده بو خطایی دوزه لیموردی .
بلکه شمندی بعض پداغوقلر [۱] او ،
اسی اصوللری تنقید و خوجامزنی تخطئه
ایدرلر ؛ فقط دوغروی سوله یلم ، که او
وقلر خوجامزندن او قویان ذاتلردن بونکون
حیانه اولانلر ، هر یرده سچیلر و مسلمان
اولدقلری بیلیر . ده اهیچ بریسی باشنه شاهه
قومادی چونکه خوجامزک غایه سی او-
قودقلری مسلمان یایمقدی . رحمتی درین
خوجالردن دکلی ، فقط مسلمانلق ایچین
چالیشان بر معلمدی ، او قودقلری مسلمان
بایمه اوغراشان بر مجتهددی . او ، همان
هر آقشام « انسان ، مکتبه آنجق دینی ،
دیانتی اوکر نکم ایچین کلیر ، مکتبه کلوب
ده مسلمان اولمایاجق اولدقندن صوکر
بوراده هیچ دورما ، قویونه کیت !
دنیا تجربه ایله اوکر نیلیر ، فقط دین آنجق
مکتبه اوکر نیلیر » دیردی .

سوزی ، اوزاتمایلم او ، آقشام بز ، یینه
صوردق : « قیامت نه وقت قویاجق ؟ »
دیدک . خوجا دوشوندی ، دوشوندی :
« قیامت ، دیدی ، « هر کون قویور ،
اوله نلر اونی کورویور ، یادیغنسک
جزاسی و یا مکافاتنی بولویور . »

بز ، یینه « بو دنیا هب بویله می قالا-
حق ، آلت اوست اولمایاجمی ؟ کونش ،
آی هب بویله طوغوب قووشاجق ، انسا-
نلردن اوله نلر کیده جک ، یکی دوغانلر
دنیا یی ترین ایله یه جکلر اوله می ؟ » دیدک .
خوجا ، « خیر ! دنیا ده اوله جک ، اللهدن
باشقه هیچ بر موجود قالمیاجق ، هر شی
هلاک اوله جق ، او وقت الله صورا جق :

[ای بر قاریش بر ایچین بر برینی اولدیرن
قارداشلر ، ای سنک تارلاک ، نیم باغم ،
اونک بانجه سی دیه غاوغا ایدن ، بر برینه
صوکر صایان جاهلر ، ملک کیمک ایشر ،
کور دیکزمی ؟] دیه جک . جواب
ویره جک بر فرد بولونمالیاجق . ایشته
بز ، اونی صورو یورز ، « نه وقت اوله جق »
دیدک . جواباً : « بو کون الله کوره
اوزاق دکلسه ده ، بزم تعیین ایتمه مزده ممکن
دکلدر ؛ بونی پیغمبر مزه ده صوره مشلر ،
اوده یالکنر علامتلی سوله مش ، وقتی
الله بیلیر دیش . بز ، « علامتلی
سوله ! ، دیدک . « علامتلر چوق برینی
سوله ییم ، یک تحفدر . دیدی . « بر
کون کله جک ، مؤمن ، کافر ، منافق
سچیلرک ، میاصیلی ، فرنیکیلر بر انسا-
نک حسته لی دیشاری اوردینی کی ، اسلام
وجودینک اعضاسی صاییلان بر چوق
انسانلرک ده کفرلری ، نفاقلری یوزه چیقا-
حق ، کافر ، دینمزل اولدقلری بیلنه جک .

شعرهای

عصریك ، مدنیك

عصری اولی ایچین ، نه یامق ، لازم ؟
دیه سوریدیلر ، بدن ، بعضی ملازم ؟
بونلر ، جاهل ، جله سی ، حدناء الانسان ؟
اولاد و طندر ، آجیازی ، بونلره انسان ؟
دبدم ، باری بونلری ، ارشاد ایدیم :
هم ، بعضی اخوانیده ، دلشاد ایدیم :
کلیکیز ، اوله ایسه ، تعریف ایدیم :
دکله بیکیز ، اومتای ، سزه توصیف ایدیم !
بویله ، عادتله ، سز ، صناییکیز :
عمریکیز ، آز اولیر ، زهار ، یناشاییکیز :
مدنیت ، دهنیلر او ، فن غریب :
وابسته شرط دقیدر ، بر حال عجیب !
شرم و حیا ، عفت ، عصمت :
اصحابی ، اولنور ، حیوانلره نسبت !
دین و مذهب ، صاحبی اولق ، ممنوع !
بخی ، بتر ، دکل اصلا ، مسموع !
ناموس ، فضیلتدن ، ایتلی ، درحال تجرد :
هیچ اولورمی ، دیندار ، احباب تجرد !
هر نه وارسه ، عصمتدن اثر ، آتیلیر :
اوجوز ، بهالی ، دینیز ، صائیلیر :
مادیلک اولور ، بانوی مدنی ، عصمت ؟
مدنیلر آراسنده ، چونکه او ، باعث همت !
عصریلره زیر ، اوله نماز عفت ، مقبول :
اوله بیایخی ، شیرله دکل ، اولنر مسئول !
ذوالقرینه ، مشابه ، اولورسه ، مشهور :
هر حرمت ، لایق اولیر ، بویله اولان مسفور !
هر مجلسه ، دعوتله ، کیدمک ، لازم :
ماداملش ، مادام اولمش ، باردون ، دیملی :
مناسب ، برره اوطوروب ، مرسى ، دیملی :
هر مخفله ، کیریلیرکن ، باشلر ، اکیلیر :
تا کوکندن ، هم دخی ، صاچلر ، کسیلیر :
دانس ، ایتلی بر ، نوجوان ، شوق آوریله :
تن تنه ، کله اول ، مهر انور ایله :
شرح اولنور ، اول صروده ، جله ضائر ؟
کشف اولنور ، دله اولان ، بالجه سرائر ؟
ایتملی ، وجهنه دقت ، اولبلری ، کوزلک ؟
قوس قزح ، اولدیسه نمایان ، روینده زلک ؟
رعشه دار ، اولدیسنه دلیل ، او اشارت ؟
شوق ، بی پایانه علامت ، بوبشارت !
هر نه واقع ، اولسه ده ، اول بادره ده !
عفو اولنور ، قورقه صاقین ، اول نادرده !
حق ، یکدیگره ، ره و رانس ، ویریلیر :
فرداسی کونند ، اول اوده ، دعوت ایدیلیر !
ارکسی ایتسه تصادف ، مادامی ، رانده وومدر ،
دیه جک ؟
ارککده نزاک ، کوستره رک ، قاقوب ،
کیده جک !
بالفرض ، کلسه ده زوجی ، اول صروده !
خانه سنه ؟

آتره سز ، کیره من ، اوتره س ، خانه سنه !
لایسل اولور ، هر نه واقع ، اولسه آراده ؟
قول قوله ، کز مهلی کوله رک ، اول صراده ؟
جلوه محبوبه لری ، هر وجهله ، ایتلی تقدیر ؟
عکسی صورنده ، ایدیلیرسک ، مطلق تحقیر !
دست ، بوس ایتک ، مدینده بو ، عادت ،
هر وجهله ، بواسوله ، ایتلی حسن رعایت !
رد ، ایلهمک اولماز ، کثولی فی الحال ؟
آلاوتر سانه ! دیوب ، ایچملی درحال ؟
پره زانسه ، ایتک لازم ، کندی آدمی ؟
احبابی ، کورونجه ، سوقاقده مادامی !
اونورابل ، پولی ! بویله اولور ، آدم ؟
یابه جق ، بونلری ، عصری اولان ، آدم ؟
بارولیت ، سقره ، اولسایان آدمه ،
نامکور ؟
محرم ، اسرار اولانه ، دیرلر ، بون کور ؟
اعتنا ، ایلهمک الزم ، هر آی ، موده یه ؟
مناسب مویله ، قونلی هر بر ، اوطه یه ؟
عربی ، حرفلره یازیلش ، غزته اوقونماز ؟
عیدر ! بویله شیلر ، ماصیه قونولماز ؟
قران اوقومق ، هله بو ، جنایت صاییلر ؟
صوم و صلا ، حج و زکاة ، حماقت صاییلر !
دانس ختامنده ، طیبی اولره کیدیلر ؟
باشدن باشه ، چاشیلر ، تبدیل ایدیلیر !
هیچ اولورمی ، بوردور قاضیسنندن مدنی [۱]
بر بوسیه قربان ، اولیورمش ، اودنی ؟
من لم یزق ، نه بیلیر ، شام و شکری ؟
مدنیت دیدیکک ، بویله اولیر ، زده چایی !
عصریلره دینسز ، دهنیلجه ، حدت ایدیلر ؟
ز لایقتر اما ، دینسز ، دکنز دیرلر ؟
علما یه یوباز ، دینزدی ، اولنزدی اسناد ؟
بوتعبیر خبیثی ، دینسزلر ، ایله دی ایجاد ؟
رحم و شفقت ، صاحبی اولماز ، صیاد ؟
بی عفت اولان ، آدمه دیرلر ، قواد !
عصریك ، مدنیك ، بزده بودر ، بو ،
صورنده نزاکت ، سیرنده شاعت یولیدربو ؟
نه ادب وار ، نه حیا وار ، نه دیانت ؟
قوری بر ، دعواتن عبارت ، اشو رزالت ؟
انسانلره ، علم و عمل ، اولدی رهبر ؟
اول رهبر ایله ، ایتکده تعالی ، بنای بشر ؟
یوقسه دکل ، مدنیت ، بر راه جهالت ؟
یوب ایچمک ، کوبک آتمق ، یا تمقندن عبارت ؟
خلقایه ، علما یه ، شدتله ، عداوت ؟
عصریلره مخصوص ، اولدی بو ، عادت !
مؤمن اولان ، مطلق اویر ، سلطانلره صدیق ؟
[من انکر ، امامه السلطان ، فهو زندیق [۲]

۱. زحشری

[۱] ملیت غزنه سنده اوقوندیسنه کوره بوردور قاضیسی بالوده کوزلجه بر خاتمه دانس ایتدکن صو کسرا سساقه شوق و غلبانه خاتم افندی اویش ، زوجی او مخفل رسمیده هر نه قدار جبر نفس ایدره رک سکوت ایله مش ایسه ده فرداسی کونی سوقاق اورته سنده قاضی افندی رولورله قتل ایتشدر .
[۲] بو حدیث شریف شرح شرعة الاسلام نام کتسابک حقوق القضاء والامارة والفتوا فصلنده مذکور و مسطوردر .

راویان اخبار و ناقلان آتاردن

منقول

حکایات غریبه دن

بر مکتب چو جوخی ، آنا و باباسنک
تسپیلرینی دیکله مه یه رک چوق شکر یمکه مبتلا
اولمش . دیشلری دو کولمش ؛ معدسی بو-
زولمش ، فنا حاده خسته اولمش .
باباسی ، بو ایشک او کفی آلق ایچین
معلمه مراجعتله چو جوغه براز نصیحت ایله .
مهنی رجا ایله مش . معلم ، اولور دیه پدری
صاومش ؛ آرادن کونلر کچمش چو جوخ
حالا شکر یمکه درام ایده یورمش . آدام جغزک
جانی صیقلمغه ؛ ایچین ایچین قیزمغه بر
چو جوغه تأثیر یاپامادیغندن دولانی دارلغه
باشلامش . اک صو کرا معلمه چاتماق ایچین
مکتبه کیشمش و : « خوجا افندی ؛
بو چو جوخ حالا شکر پیور ؛ سن بوکا بر
شی سوله مه دکمی ؟ » دیه چتین بر مقدمه
طوتدیرمش .

معلم افندی ؛ نازکانه بر صورتده آدمی
قارشولامش و : « اقدم سزک ایصهارلا-
دیکنر کونلرده بن ده شکر پیوردم
معدمده ؛ قائمده شکر واردی ؛ اونک ایچین
چو جوغه بر شی سوله یه مدم ؛ بو کونلرده
معدم ؛ شکر دن تمیزله بشدر ؛ انشالله سو-
یلهرم ؛ الله تعالی ده تأثیرینی خلق ایدر
دیشمش .
معلم بر مناسبت دوشوره رک او کون
آشام اوزری چوق شکر یمه نک مضرتلر-
ندن بحث ایله دیشلرک چورویوب دو کولمه-
لرینه سبب اولایغی سوله مش . بزم شکر جی
چو جوخ ؛ اوه کیده رکن ده باباسنه معلمک
سوله دیکی سوزلری سوله یه رک آرتیق
شکر یمه جکنی مژده له مش .

ای امت محمد ! معلمک طلبه لر اوزرنده
کی تأثیرینک درجه سنی آکلایک ! معلملر
طلبه لرینه هر خصوصده اولدینی کبی
دینی و ملی دیوغلری ایله ده دائم رهبر او-
لورلر . معلم ؛ دیندار اولورسه یقشدر دیک
طلبه ده دیندار اولور . معلم دینسه لایقید و
آداب اسلامیه ره رعایت ایتزه سطله سنی ده
تشویق ایده من . بو کونکی نسلک آداب و
عنغنا اسلامیه لایقید ؛ حتی دیندار اولان
ابوینی ایله استهزا ایتله لر دینسز معلملرک
نحت ترسیه لرنده یقشسه لرندن ایلری
کله کده در .

درویش

عزیز دین قارداش ؛

یکرمنجی عصر مفسد لرینک افسادانندن
دینسکی قورویان ، آفتابه ، ی اوقسو
و توصیه ایت .

قلام تجارتک روحی در .

چیتچی ستونی

چیتچیسلمیزه بویوک یاردیمی طو-
قونان اهلی حیوانلره عارض اولان بعض
خسته لقلر و تدویلری

۹ — بار کیرلرده قارین آغریسی

بار کیرلرده وقوعه کلن قارین آغری-
یسی اولدقچه تهلکلی بر خسته لقلر .
دوقنوره مراجعت لازمدر . دوقنور کلنجه
یه قدار حیوانی کنیش بر آخیره بر اقسالی
و آخیرک بریه قالین یوشاق اوت سرمه-
لیدر ، که حیوان آغریسک تأثیریه یانوب
قالقارکن بر بری اورماسک . بو آراده
حیوانه صودن ماعدل برشی ویرلمه . داخلی
اوله رق صوده اریدلش ۱۲۰ غرام انکلیز
طوزی ویریلیر . باغیر صاقلری حرکته کتیره-
بیلیمک ایچون خارجدن حیوانک قاری
تره نین ویا اسپرتو ایله اوغولور . صیجاق
صو ویا پاپاتیا چایی ایله تنقیه (شیرینغه)
یایلیر . حیوانک یاتمه سنه مانع اولق ایچون
باواشیچه کز دیرمک ایدر .

۱۰ — شاپ

شاپ خسته لانی چیت طیرناقلی حیوا-
نلرک آغز لرنده و طیرناقلری آراسنده وقوعه
کلن و نتیجه اعتباریه تهلکلی بر خسته لقلر .
فقط وقتنده تدبیر آئینر سه خسته لق خفیف
کچر و خسته حیوان آز زمانده شفابولور .
خسته لغک ایلک علامتلی کورولونجه
حیوانه سرت غذا ویرلمه . بالکنر صو ویا
بوز ایلله قاریشدرلش یارما ویریلیر . آخیره
لرده تمیزلکه صو ک درجه رعایت لازمدر .
حیوانک آغزی و طیرناقلری آراسنده میدان
کلن یاره ریکده بر (بیوقانین) محلولی ایله
بیقانییر . بر آخیره بولنان حیوانلرک بریسنده
وقوعه کلن خسته لق دیکر لرینه ده بولاشا-
جفندن جروانلرک هپسک بردن خسته لانی
بر آراده کچیرمه سی ایچون خسته لق دیکر لرینه
ده آشیلائییر . بر صوبانک اوجنه بر بهز پارچه
سی صاریله رق اولا خسته حیوانک آغزینه
صوقولوب قاریشدریلیر ، صو کرا دیکر لرینک
آغز لرینه سورولور . بویله جه حیوانلرک هپسی
خسته لانی کچیرمش اولورلر . خسته حیوانلرک
سودلرینی قاینامش اوله رق یاورو حیوانلره
ویرمک لازمدر .

آکیزلری وقتنده سورمه نک اهمیتی

محصولاتک کاله کلره رک طوبلانماسنده
تارلایه ، کرک عینی محصولدن (اکین ، چاو-
دار ، آربه وسائر) دانه لر ، کرکسه محصو-
لک ایچریسنده حاصل اولان اوت تخمیلری
(حارداک ، بیانی فی ، بیانی یولاف وسائر)
دو کولور . دو کولن دانه لر کونشک حرارتندن
قورور و چیملمه (انتاش) حاصه لرینی
کله جک سنه یه قدار محافظه ایدرلر . دوریمی
لطفاً دوردونجی صحیفه یه

یاری رفیق مزدن

اقتباس

فلسطین

دینی دو یغور نمونه لری

بچن یاز وقوع بولان یهودی - عرب مجادله و مقاتله سندن طولانی انکلیز محکمه سی ۲۵ فلسطینی مسلمانان اعدامه محکوم ایتشدی . بولنک عفوی ایچین بوتون عرب واسلام عالمدن لوندره حکومتی نزدنده آیلردنبری توسطلر و رجار وقوع بولدیغی حالده لوندره حکومتی فلسطینده فی فوق العاده انکلیز مأمورینک رأینه عاند اولان بو مسئلهیه مداخله ایتمه جگنی سوله مش و بالاخره فلسطین عالی قومیسرلیکی محکومیندن ۲۳ نک جزاسنی مؤبد حبسه تحویل ایدهرک کری قالان اوچی حقنده کی حکمی تبدیله یا قلاشامش و بولنک ایچین فلسطین ، مصر ، سوریه ، عراق و هند غزته لرینک فریادی و بالجله اولام حکمدارلرینک شفاعت تلغرافلری فائده و یرمه مش و حکم اعدام عکا قلعه سنده بر ساعت فاصله ایله اجرا ایدیلشدر . صوک کیجه صباحه قدر بوتون فلسطین و بدکه عربستان اولوماش ، یالکز مصرده کی (الشوری) اداره سندن فلسطین فوق العاده قومیسرینه کیجه یاریسی بربری متعاقب غایت مؤثر اوچ تلغراف چکیلشدر .

اعدام اولونانلر : فؤاد حجازی ، محمد ابو جمجوم و عطا الزید نامنده اوچ کنجدره . حق بریحیسی هنوز یکیرمی یاشنه بالغ اولمایان بر مکتبلیدر . بوکنج حبس خانه ده خطرنا . تنی یازمقله مشغول اولمش و اعدامندن بر قاج ساعت اول آسیلاجنی محلی کورمک ایسته سی اوزرینه مطلوبی اسعاف ایدیش و سیه پایه اوطورارق اونک قورقونج ایلرله بر جوجوق کبی اوینامشدر . بوکنج کال متانت و حیثیتدن حیانتک فدا اولمسنده فلسطینه بر خیر و منفعت امید ایله عفو رجارلینک متمر اولمامسنی تمی ایدرمش ؛ انکلیزلرک ظلمی دهایی آکلاشیلین در ایش . برکون اول بیوک برادری ، « قارداشمک قباحی یوقدر . اونی بن تشویق ایتدم . اونک رینه بنی آصک . » دیهرک حکومتیه مراجعتی اوزرینه توقیف ایدیش ، قرداشنک اعدام اولندیغنی خبر آنجه تبحان ایدهرک تیمار خانه یه کونده ریلشدر .

دیگر ایچی کنج عوام صنفه منسوب ایشلر ، بزم وطنمه باشقه دورلو خدمت ایتمک قابلیتمز یوقدر . قیمتلی و معلوماتی آدمز صاغ قالارق بزم اولمه من مرجعدر . دیهرک تسلیمیت و جلالت کوسترمشر . حتی اسکی عرب عادی اوزره اظهار مسرت ایچین الاربنه قینه قویتمی ایسته مشلر .

محمد ابو جمجوم صوک دمنه اوغلنی کورمکه کلن آناسنه تسلی و یرمک ایسته مش آتاسی ایسه : « اوغم باباک اولدی ، اونی کیمسه بیلمه یور و آکلیور . سن شهادتکک عائله منزه شرف و شهرت و یره جکسک » دیهرک مقابله ایتشدر .

اوچ شهید قبل الظهر آفرانغه ساعت سکزدن اونه قادار بر ساعت فاصله ایله آصیلشدر . [انکلیز مدنی اتحادجیلر و کالیستلر کبی هونکه آصمغه مساعد اولمامش] اعدام حبس خانه داخلنده اجرا ایدیلهرک اهالی یه کوسترلمه مش ایسه ده ساعات وقوعی اولجه بیلدریلشدر . او ائنده عکا شهری عسکرله احاطه ایدیش . بتون فلسطین اوزرنده انکلیز طیاره لری دولاشمش و قصبه لرنده تانقلر کزه رک تیام احتیانه قارشنی احتیاط تدابیری آلمشدر . برنجی شهید فؤاد حجازینک اعدام اولته جنی ساعت سکزک حولی آسنده کرک عکانک و کرک فلسطین بلادینک مناره لرنده اذانلر اوقومش خریستیان کلیساری ده عینی ساعتده متفقاً چاکلر چالارق « یا ظلام القبر خیم (۱) » صدالیه مامنه اشتراک ایتشدر . ساعت طقوزه کنجه ایکنجی شهید (عطا الزید) ک شهادتی ینه مناره لردن اذانلر و کلیسالردن چاکلر اعلان ایتش . صوک شهید ابو جمجوم آن شهادتی اولان ساعت اونده عینی حرکتلر تکرار ایدلمشدر . ابو جمجوم سیه پایه چیقارکن حیانتک اوجوز کیمه دیکنی ، اختلال اثناسنده وظیفه سنی ایفا ایتدیکنی ، قتایله اتهام اولوندیغنی یهودی اولدورم دیکنی ، کندیسی ملکیتی اولان (خلیل) قصبه سنده کی انکلیز حاکمه قتل قصدیه قورشون آدیغنی ، بوجرم الله محکوم ایتد . یکلری آدمکده مظلوم اولدیغنی سوله مشدر .

مصلوبلرک حبس خانه داخلنده کی مقبره ده دفنی معتاد اولدیغنی حالده قدسده کی لجنه . تنقیده هیئتک فوق العاده قومیسردن طلبی اوزرینه عکا خارجه چیقاریلماق شرطیه اجساد شهادتک عائله سنه تسلیمنه موافقت ایدلمشدر .

شهیدانک دفننده ۳۵ بیک کشیک جماعت حاضر اولمشدر . عینی ساعتده فلسطینده و شامده « شرقده کی انکلیز نفوذینه قارشنی ابدی عرب دشمنلغی » نامنه اجتماعلر و تظاهرات یاپنلمشدر .

شرقی اردنده شهیدانک دفنی تقایداً بیوک بر جنازه آلابی ترتیب ایتشدر .

(کوبک الشرق) ده مقاله یازان بر ذات شهیداء مششار الهم ایله برابر عربلرک انکلیزلره اعتمادی و دوستلغی برلکده دفن اولوندیغنی ، ایچی ملت آراسنه دولدورولماز بر چوقور آچان بو واقعه ایله بر دورک انقضاء ایتدیکنی و باشقه بر دورک باشلادیغنی افاده ایتشدر بوتون عرب مطبوعاتی شدید المال مقاله لره انکلیز سیاست قاسیه سنی تنقید ایدهرک انکلیز نکلر نکلر قدیم بر مدینت و مکتبه صاحب اولان عرب ملتیه یابدق لرینه نادم اولاجنی صونک کله جگنی یازیورلر .

(۱) (ای قبر ظلمتی ، اوستمه چادیری قور) دیمکدر .

خارجی خبرلر

کورد عصیاننی تشویق ایدنلر

استانبول غزته رینه کوره کورد عصیاننی ایرانده بولونان و کال طرفندن وطنلردن طرد اولونان یوز الیسلرک تشویق ایله میدانه کشدر . بولردن بری اولان کراز حمدی بغداده کیده رک عراق قرالی فیصل ایله آکلاشمشدر .

عراقده کالک مخالفلردن چر کس ادهم ده بولونمقده اولوب اوراده کی طرفدارلرله آتقره حکومتی علیه نه واسع صورتده پرو . باغاندا یانمقده و نشر ایتدیکی پروقلاماسیا . لرده اسلامیت و سائر مدن بحث اولونمقده دره بو آدملر کورد عشیرت رئیسری ایله منا . سبتده بولونمقده ایشلر .

دیگر طرفدن (وقت) ، بو کونلر ده آتقرده محاکمه سی کوروان شیخ سعیدک اوغلی صلاح الدینک محاکمه سی انناسنده آتقرده کیزی اولارق اوچ تشکیلاتک فعلا لیتده بولونقلرینک میدانه چققدیغنی یازیور که ؛ تشکیلاتلر (دوستلر) ، (برلک) و (استقلالیت) ناملرله معروف ایشلر . بو تشکیلاتلرک مر کزی ، شعبه لری و کندی مطبوعاتی وارمش .

نتیجه اولارق (وقت) غزته سی ، حقیقتاً تورکیا جمهوریتک دوشمانلری ایران عراق و کوردلر ایله جمهوریت علیه نه متفقاً حرکت ایتمک چالشمقده درلر دیور . [تراکیا]

هندستان مسلمانلری

لوقتوار - ۲۳ تموز هندستان مسلمانلری بویوک بر اجتماع یابارق مسلمانلرک غاندی حرکاته اشتراک ایتهرلرینه قرار و یرمشدر .

علنی تشکر

صویه احتیاجی بولونان قریه منزه ۳۵۰ مترولق بر مسافدن صو کتیریلهرک غایت محتشم بر چشمه انشاسنده اوپوشسته مرک غیور و حیثی مدیری (قمت) مصطفی حاصم افندینک یک بویوک یاردیمی سبت ایتدیکندن و اقتدی مومی الیهک شو اثر جمیع قریه منز اهالیسنی صوک درجه ممنون و مسرور ایلدیکندن کندیسنه علنی تشکر . تمیزی و اوزن و عمرلر تمیناسنده بولوند . یغمزی جریده محترمه کز واسطیله ابلاغنی رجا ایلهرم .

قارلر یکزدن

امیرلر قسریه لی :

خلیل خیری امرالله

« انتباه » ی اوقو و توصیه ایت

اعلان

نومرو - ۱۳۷

شمیده کائن مدرسه النواب مدیری علاقه دارانک معلومی اولق اوزره : ۱ - ۲۵ آغستوسدن اعتباراً طلبه قیدو قبولنه و اوچ ایلولدن اعتباراً درسه لره منتظماً باشلاناجنی ؛

۲ - مکتبه یکی قید اولوناجق طلبه افندیلرک رشیده و یا شمیده کائن مدرسه عایه تحصیاتی حائر بولونمالرینک لزومی ؛

۳ - یکی قید ایچون مراجعت ایدن افندیلرک تاریخ تولدلرله هانکی قرعه اقرار دندن اولدقلرینه دائر برر شهادتنامه ابراز ایتهرلرینک لازم کلدیکی ؛

۴ - نواب طلبه سنه مدیر نتیجه مسکن تأمین ایدیلهرجکی کیفیتی اعلان اولونور .

مدرسه النواب مدیری

اعلان

شمی ده صولاق جامی اتصالنده کی دافتمده کوزل و صوک درجه ایشله مک الویشلی باباغی طارایان صوک سیستم ماکنم واردر . باباغی طارایان ایسته بن قارداشلری مژده لر و بر دفعه دنه ملرینی آریجه نوصیه ایدهرم . فیات اهورندر : کیلو غرامی یالکز دورت لهوا در .

کجه جی محمد حسین

البسه مراقیلرینه

مژده

کوزل و شیق کینمک ، اک بکی مو - دالره کوره البسه یایدیرمق ایسته یلر ، شمی تورک قرائت خانه سی جوارنده ، کتابچی صبری صادق افندینک دقانی قارشیمنده کائن ترزی خانه مه مراجعت ایدهرلر ایسه اهورن فیاتله آرزولرینه نائل اولمش اولورلر .

ترزی : اسماعیل

— اوچنجی صحیفه دن مابعد —

سنه اکیلهن محصوله اولنرک تخم لری ده قاریشد و بویله جه تمیز محصول اکدی کمز حالده کور لوکلی محصول آلامزه سبب اولور . تارلارله مزده کی کورلوکلردن قور تولق ایچون ده دمتلری تارلادن قالدیریرکن ، حتی دهاده تلمری طوبلارکن آکیزلری سورمک لازمدر . بو یاز سسومه سی صیغه اوله رق یاییلر ۷-۸ ساتی متره . آکیزلر سورولدکن صوکره دوکولن دانه لر چیمسه لیر . و یا حیوانلر طرفندن یینیلیر و یا خودده ایکنجی درین سورمه زماننده محو اولور . بو صورته تارلار کورلرکدن قورتولمش اولور .